



Republika Hrvatska
Općinski sud u Dubrovniku
Stalna služba u Blatu
Zemljišnoknjižni odjel u Blatu

Posl.br. Z-8476/2026

U I M E R E P U B L I K E H R V A T S K E
R J E Š E N J E

Općinski sud u Dubrovniku, Stalna služba u Blatu po ovlaštenom zemljišnoknjižnom referentu Dubravka Borovina, u zemljišnoknjižnoj stvari predlagateljice Byelovolova Lyudmyla, OIB: 86682622602, 41 Connaught Rd 41, Sm1 3pj London, Velika Britanija zastupane po punomoćniku Mateja Sekalec, OIB: 28322148710, Zagreb 10000 protiv protustranke Byelovolova Zoya, OIB: 80200520707, Connaught Rd 41, Sutton, Velika Britanija, Podolyan Oleksiy, OIB: 78833473565, Wolsey Avenue 24, London,, Velika Britanija, Podolyan Tamara, OIB: 29211909426, Hoholya 11/5, Lviv, Ukrajina radi uknjižbe prava vlasništva dana 21. srpnja 2026.

r i j e š i o j e

Na temelju Ugovora o darovanju ovjeren pred javnim bilježnikom u Londonu, uz Apostille od 09.11.2025. Ovjereni prijevod ugovora o darovanju nekretnine s engleskog jezika na hrvatski jezik, od strane stalnog sudskog tumača za engleski, njemački i mađarski Mariann Makrai, br. ovjere: 160/2025 od 09.11.2025. Ovjerena preslika putovnice sa ovjerenim prijevodom na hrvatski jezik broj ovjere: 161/2025 od 09.11.2025. rješenje Ministarstva pravosuđa, uprave i digitalne transformacije, Klasa: UP/I-940-01/25-01/1323 Urbroj:514-04-04-02-01/03-25-02 od 07.01.2026. dopušta se sljedeći upis:

I. U zemljišnoknjižnom ulošku broj 10732 k.o. Vela Luka;

Uknjižuje se pravo vlasništva na nekretninama Byelovolova Zoya, OIB: 80200520707, Connaught Rd 41, Sutton, Velika Britanija, Podolyan Oleksiy, OIB: 78833473565, Wolsey Avenue 24, London,, Velika Britanija, Podolyan Tamara, OIB: 29211909426, Hoholya 11/5, Lviv, Ukrajina koje se sastoje od 1/4 dijela kčbr. 2430/2283 stračića 757 m2 (šuma 757 m2), kčbr. 2430/3116 stračića 203 m2 (put 203 m2) za korist:

Byelovolova Lyudmyla, OIB: 86682622602, 41 Connaught Rd 41, Sm1 3pj London, Velika Britanija.

II. Nalaže se provedba ovog rješenja.

Blato, 21. srpnja 2026.

Ovlašteni zemljišnoknjižni referent:
Dubravka Borovina

UPUTA O PRAVNOM LIJEKU:

Protiv ovog rješenja može se izjaviti prigovor. Prigovor se izjavljuje ovom sudu u roku 15 dana od dana dostave ovog rješenja, elektronički putem javnog bilježnika ili odvjetnika, kao obveznih korisnika elektroničke komunikacije sa sudom putem ZIS-a.

Dostaviti:

1. Byelovolova Lyudmyla po opunomoćeniku Mateja Sekalec, Zagreb 10000
2. Byelovolova Zoya, Connaught Rd 41, Sutton, Velika Britanija
3. Podolyan Oleksiy, Wolsey Avenue 24, London,, Velika Britanija
4. Podolyan Tamara, Hoholya 11/5, Lviv, Ukrajina

O tome obavijestiti:

1. Ministarstvo financija, Porezna uprava, Područni ured Dubrovnik, Ispostava Korčula, Samostalni izvršitelji Blato, 20271 Blato, Trg Franje Tuđmana 4
2. Odjel za katastar nekretnina Blato, Trg Dr. Franje Tuđmana 4, 20271 Blato



**Naziv
izdavatelja
dokumenta**

Zajednički
informacijski
sustav

**Naziv
izdavatelja
certifikata**

CERTILIA, AKD d.o.o., HR

**Vrijeme
izdavanja
dokumenta**

21.07.2026 08:
52

**Serijski broj
certifikata**

676787806648666749111925544040593883720502418498

**Algoritam
potpisa**

EC

Kontrolni broj

Z188329004198a5aa

Skeniranjem QR koda navedenog na ovom elektroničkom zapisu možete provjeriti točnost podataka. Isto možete učiniti i na internet adresi <https://oss.uredjenazemlja.hr/public/preuzmiDokument> unosom kontrolnog broja. U oba slučaja sustav će prikazati izvornik ovog dokumenta. U slučaju da je ovaj dokument identičan prikazanom izvorniku u digitalnom obliku, nadležni sud potvrđuje točnost dokumenta i stanje podataka u trenutku izrade isprave.

Napomene

-